

PRINCE ALBERT (SASK.)—L'AIDE À L'AMÉNAGEMENT DE
LOGEMENTS À LOYER MODIQUE

Question n° 677—**M. Gleave:**

1. Quelle somme versent a) le gouvernement fédéral, b) le gouvernement provincial, c) la ville de Prince Albert (Sask.) pour l'aménagement de 65 logis à prix modique à Prince Albert (Sask.)?

2. Combien les terrains ont-ils coûté?

L'hon. Robert K. Andras (ministre sans portefeuille):

1. La Société centrale d'hypothèques et de logement a consenti un prêt de \$554,040 en décembre 1970, aux termes de l'article 16 de la loi nationale sur l'habitation pour aider à financer un programme de logement à bas loyer à Prince Albert. Ce prêt est remboursable sur une période de 50 ans au taux d'intérêt de 7 $\frac{3}{8}$ p. 100.

2. Vu que ce projet de logement à bas loyer a été parrainé par des particuliers, la Société ne dispose pas de renseignements concernant le prix d'achat des terrains en question.

SUBVENTION À L'ARMCO, CANADA LIMITED,
DE REDWATER (ALB.)

Question n° 747—**M. Mazankowski:**

L'ARMCO, Canada Limited, de Redwater (Alb.) a-t-elle reçu une subvention relative au développement des régions désignées et, dans l'affirmative a) quel en était le montant, b) combien de personnes ont maintenant un emploi permanent?

M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale): Oui. a) \$152,682. b) La compagnie nous a informé que 5 personnes étaient maintenant employées à titre permanent.

SUBVENTIONS À L'IMPERIAL OIL LIMITED DE
REDWATER (ALB.)

Question n° 754—**M. Mazankowski:**

L'Imperial Oil Limited, de Redwater (Alb.) a-t-elle reçu une subvention relative au développement des régions désignées et, dans l'affirmative a) quel en était le montant, b) combien de personnes ont maintenant un emploi permanent dans les deux usines d'engrais de l'Imperial Oil?

M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale): a) Une subvention de 5 millions de dollars a été versée à chacune des deux usines. b) La compagnie nous a informé que 213 personnes étaient employées à titre permanent et 92 autres, aux termes de contrats passés avec des entreprises indépendantes.

TORONTO MÉTROPOLITAIN—LES PRÊTS RELATIFS À
L'EXPANSION RÉGIONALE

Question n° 789—**M. Robinson:**

1. Combien de prêts relatifs à l'expansion économique régionale, s'il en est, ont été consentis dans la région du Toronto métropolitain?

2. Quel était le montant de chacun?

3. Quel est le nom de chaque société qui a fait l'objet d'un prêt?

4. Combien de prêts, s'il en est, sont présentement à l'étude pour la région du Toronto métropolitain, quel est le montant de chacun et à quelle société consentira-t-on chaque prêt?

M. Martin P. O'Connell (secrétaire parlementaire du ministre de l'Expansion économique régionale): 1. Aucun.

2. Sans objet.

3. Sans objet.

4. Aucun.

ONTARIO ET QUÉBEC—LE NOMBRE D'ANCIENS COMBAT-
TANTS BÉNÉFICIAIRES DE PENSIONS

Question n° 829—**M. Valade:**

Combien d'anciens combattants résidant a) en Ontario, b) au Québec reçoivent une pension du ministère des Affaires des anciens combattants?

L'hon. Jean-Eudes Dubé (ministre des Affaires des anciens combattants): a) 46,108; b) 15,382.

* * *

QUESTIONS TRANSFORMÉES EN ORDRES DE
DÉPÔT DE DOCUMENTS

LES COMMISSIONS ROYALES PRÉSENTEMENT MANDATÉES

Question n° 359—**M. Coates:**

Combien de commissions royales d'enquête y a-t-il en ce moment et a) sur quel sujet se penchent-elles, b) depuis combien de temps existent-elles, c) quels sont les noms des membres de chaque commission, d) combien chacun a-t-il reçu en traitement et en dépenses, e) combien chaque commission a-t-elle coûté jusqu'ici, f) quel en sera, selon les prévisions, le coût définitif, g) à quelle date ces commissions devraient-elles terminer leurs travaux?

(Le document est déposé.)

PRINCE GEORGE (C.-B.)—LES LOCAUX LOUÉS
PAR LE GOUVERNEMENT FÉDÉRAL

Question n° 542—**M. Howard (Skeena):**

Est-ce que le gouvernement ou tout organisme ou ministère du gouvernement louent des bureaux ou autres pièces à Prince George (C.-B.) et, dans l'affirmative, a) quels sont les ministères ou agences en question, b) quelle est la superficie globale louée par chacun, c) à quelle date les arrangements concernant la direction ou le bail entrent-ils en vigueur, d) quelle est la durée de chaque bail, e) quel est le loyer annuel, f) quel est le nom de chaque organisme ou particulier bailleur?

(Le document est déposé.)

LES BÉNÉFICIAIRES DES PROGRAMMES D'INTÉGRATION
DES INDIENS

Question n° 601—**M. Nowlan:**

Au cours des cinq dernières années, quel est le nombre estimatif de ceux qui ont reçu de l'aide aux termes de programmes d'intégration des Indiens et combien d'argent a-t-on dépensé à cette fin?

(Le document est déposé.)

LE COÛT DE CERTAINES COMMISSIONS ROYALES

Question n° 623—**M. Yewchuk:**

1. a) Quel a été le coût global de l'enquête et de la préparation du rapport de la Commission royale d'enquête sur la situation de la femme, b) quel a été le coût global de l'enquête de la Commission LeDain sur l'usage des drogues à des fins non médicales, c) quel a été le coût global de l'enquête de la Commission Barber relative aux machines agricoles?

2. Quels ont été les traitements et les comptes globaux de dépenses de chacun des membres des commissions?

(Le document est déposé.)